

蓝色经济
研究丛书

Terms of Marine Economy and Management

海洋经济与管理术语手册

刘大海◎主编

第一版



海洋公益性行业科研专项经费资助（201205001）

Public science and technology research funds projects of ocean
(201205001)

海洋经济与管理术语手册

Terms of Marine Economy and Management

刘大海 主编

（第一版）

海洋出版社

2013年·北京

图书在版编目 (CIP) 数据

海洋经济与管理术语手册/刘大海主编. —北京：海洋出版社，2013. 10

ISBN 978 - 7 - 5027 - 8729 - 5

I . ①海… II . ①刘… III. ①海洋经济 – 名词术语 – 手册

IV. ①P74 - 61

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 267803 号

责任编辑：任 玲 苏 勤

责任印制：赵麟苏

海洋出版社 出版发行

<http://www.oceanpress.com.cn>

北京市海淀区大慧寺路 8 号 邮编：100081

北京旺都印务有限公司印刷 新华书店发行所经销

2013 年 10 月第 1 版 2013 年 10 月北京第 1 次印刷

开本：787 mm × 1092 mm 1/16 印张：21.5

字数：450 千字 定价：90.00 元

发行部：62132549 邮购部：68038093 总编室：62114335

海洋版图书印、装错误可随时退换

蓝色经济研究丛书

《海洋经济与管理术语手册》

编撰委员会

顾 问：王殿昌 何广顺 沈君 王芳 殷克东
 石学法 王晓惠 邵桂兰

荣誉主编：丁德文

主 编：刘大海

编 委：徐伟 郭越 刘洋 关丽娟

文字校对：邹明岑

编写组：邢文秀 张金轩 邹明岑 肖游 孙振
 李雪红 王春娟 纪瑞雪 宫伟 王晶
 张杨

编者的话

2012年国务院以国函〔2011〕1号文件批复了我国第一个以海洋经济为主题的区域发展战略，标志着海洋经济发展试点工作进入实施阶段。作为区域经济的一种新的发展理念，海洋经济的兴起尤为瞩目，国家海洋局副局长王宏在2012年海洋经济发展专题报告会上就海洋经济强调“我国经济已形成高度依赖海洋的开放型经济。随着经济社会的发展，这种经济形态将长期存在并不断深化。”

随着海洋经济地位的不断提升，社会各界对其认识不断提高，因相关概念不规范，造成交流困难、研究歧义等问题日益突出。针对此问题，本书编写组本着求真求实的宗旨，根据国内外海洋经济与管理发展现状，选取相关标准、文件、专著和论文中的最新术语，规范其定义、范围与译名，并赋予最新理念。希望其不但有助于海洋工作人员开展研究与实践，更能向大众普及相关的海洋经济与管理常识，最终成为一本深受广大读者欢迎的实用工具书。

没有“规矩”不成方圆，当前我国海洋经济蓬勃快速发展，各类海洋规划政策纷纷出台，迫切需要科学规范的术语以保证政策的准确贯彻和顺利实施；同时，国际海洋交流的日益频繁也对海洋经济与管理术语的中英文对接提出了更高的要求。结合以上，课题组耗时两年，查阅了大量法律法规、政策规划、术语标准等资料，力求做到术语上的科学权威，编排上的规范实用。

由于时间与成本受限，本书仅翻译了术语的英文译名，期望能在下一版的中英文手册中实现全书的汉英互译。作为《海洋经济与管理术语手册》第一版，书中可能存在缺欠疏漏之处，诚望读者批评指正！

本书出版受“海洋公益性行业科研专项”经费资助，特此感谢。

编者

2013年5月30日

凡例

词目

1. 本手册共收录术语 2 151 个，吸收了海洋经济与管理相关领域近年来在活动、理念方面的新进展，反映海洋经济与管理领域的前沿成果，形成海洋经济术语的统一规范表述。
2. 术语多数为词，如“海洋”；也有固定短语，如“层化海洋”。
3. 每个术语都附有对应的英文，一个规范术语，一般只对应一个英文词。若有一个以上英文表达方式时，均列出，其间用“；”号隔开。
4. 凡英文词的首字母大小写均可时，一律小写。

编排

1. 正文中术语按词头的汉语拼音字母顺序排列。同音时，按四声（阴平，阳平，上声，去声）顺序排列；声调相同的，按笔画多少顺序排列；笔画相同时，按笔画顺序（横，竖，撇，点，折）排列；第一字相同时，按第二字拼音字母排序，余类推。
2. 编写格式为“规范术语”，即首推选用的术语；其他“又称”“同义词”“许用”“别名”等术语，全部以“又称”方式放到释文中。
3. 英文缩略排在英文之后，用“，”号隔开。
4. 若一个术语在不同专业领域有不同概念，则在释文前的角括号中标明所属的专业领域。
5. 若一个术语适用范围较广，如“干涉”、“斜坡”等，本手册皆立足海洋及其相关领域，对其进行解释。

释文

1. 释文使用规范的现代汉语，一律使用通用简化字。
2. 一个术语内容涉及其他术语并需要其他术语的释文进行补充的，采

用“参见”的方式表述。

3. 本手册的术语释文是在参考海洋经济与管理相关领域的国家标准、行业标准的基础上完成的，其中查阅资料的主要类型包括：

- ① 法律、法规、标准等权威性文献；
- ② 教科书、科学论文、科技期刊等学术团体普遍公认的文献；
- ③ 术语数据库；
- ④ 术语词汇集、辞典、百科全书、叙词表。

其他

1. 本手册由国家海洋局第一海洋研究所海洋经济课题组组织编写。
2. 本手册所用的科学名词，以全国科学技术名词审定委员会公布的各学科名词为准，未经审核或尚未统一的，遵从习惯。
3. 本手册有关计量单位采用中华人民共和国法定计量单位，统计数字用阿拉伯数字记写。
4. 海洋经济与管理相关术语数量繁多，实际上远不止此数，本手册立足前人研究成果，根据现阶段的实际情况进行甄录。
5. 出版以后，本手册拟2~3年修编一次，以期补充海洋经济与管理发展所需的新概念、新术语，助力海洋事业更好发展。

目 次

A	(1)
B	(3)
C	(16)
D	(32)
E	(50)
F	(51)
G	(58)
H	(69)
J	(163)
K	(172)
L	(177)
M	(191)
N	(194)
O	(199)
P	(200)
Q	(203)
R	(216)
S	(221)
T	(246)
W	(255)
X	(262)
Y	(269)
Z	(281)
参考文献	(301)
中文名索引	(305)

A

阿拉伯海 Arabian Sea

位于印度洋西北部，亚洲阿拉伯半岛和印度半岛之间，印度洋的边缘海。

隘口 gap; passage

海岭或海隆上发育狭长、陡峭的地带。

鞍部 saddle

海底山脊或相邻高地间类似马鞍形状的宽阔低洼地带。

岸冰 shore ice

沿河流岸边冻结的冰带。分为初生岸冰、固定岸冰、冲积岸冰、再生岸冰和残余岸冰五种。

岸礁 coastal reef

又称“群礁”、“裙礁”，珊瑚礁的一种，沿大陆或岛屿的边缘生长发育的珊瑚礁。礁石表面大致与低潮水位相当，从海岸逐渐向海倾斜。

岸滩 beach

被岩石、沙、砾石、泥、生物遗骸覆盖的河流、湖泊、海洋沿岸堆积地面。

岸线资源 coastline resources

指占用一定范围水域和陆域空间的国土资源，是水土结合的特殊资源，分为海岸线资源和内河岸线资源。

岸站观测 shore station observation

在近岸、海岛和平台等岸站对潮汐、海浪、海水温盐、海冰等，以及海洋气象要素和海洋环境质量等进行的观测活动。

暗礁 submerged reef

又称“暗沙”，低潮时仍不露出海面的水下礁石。可以由生物体组成（如珊瑚礁），也可以由火山岩礁或大陆岩石在水下的延伸部分组成。暗礁离水面一般不到 10 米，往往孤立海中或靠近海岸，对安全航行不利。

暗礁群 reefs

由众多暗礁组成、成片分布的地理实体。

暗沙 hidden dune

又称“暗礁”，参见暗礁。

奥肯定律 Okun's law

描述 GDP 变化和失业率变化之间存在的一种相当稳定的关系。奥肯定律的内容是：失业率每高于自然失业率 1 个百分点，实际 GDP 将低于潜在 GDP 2 个百分点。

B

BA 网络模型 Barabási-Albert network model, BA network model

该模型是 Barabási 和 Albert 为了解释幂律的产生机制，于 1999 年提出的无标度网络模型（BA 模型），与以前模型相比强调真实网络的增长性和择优连接性。所谓增长性是指网络规模是在不断增大的，即在研究的网络当中，网络的节点是不断增加的，择优连接性是指网络中不断产生的新节点更倾向于和那些连接度较大的节点相连接。

巴厘路线图 Bali Roadmap

联合国气候变化大会于 2007 年 12 月 15 日通过的关于 2009 年前应对气候变化谈判的关键议题所确立的议程。议题包括：适应气候变化消极后果的行动，减少温室气体排放的方法，广泛使用气候友好型技术的方法，以及对适应和减缓气候变化措施进行资助。

巴林塘海峡 Balintang Channel

位于菲律宾巴坦群岛与巴布延群岛之间，沟通南海与太平洋的重要通道。

巴士海峡 Bashi Channel

位于中国台湾岛与菲律宾巴坦群岛之间，连接南海与太平洋的重要通道。

白令海 Bering Sea

位于亚洲大陆与北美洲阿拉斯加、阿留申群岛之间，经白令海峡与北冰洋相通，太平洋北部的边缘海。

搬运介质 transportation medium

地面物质搬运过程中起媒介作用的物质称为搬运介质。常见的搬运介质主要有流水、空气、冰川、地下水、波浪和潮流等。

半岛 peninsula

伸入海洋或湖泊，三面被水域包围的陆地。

半结构化问题 semi-structured question

半结构化问题介于结构化问题和非结构化问题之间，其求解过程和求解方法有一定规律可以遵循，但又不能完全确定。也就是说这种问题既存在可以量化的因素，又有不能量化的因素，一般可适当建立模型，但无法确定最优方案。

半深海沉积 hemipelagic sediment ; hemipelagic deposit

大陆坡区或水深在 200 ~ 2000 米范围内的海底沉积，又称“陆坡沉积”。陆坡沉积物具有大陆和洋盆之间的过渡性质。沉积物粒度小于浅海，以泥为主，其次为砂。陆坡沉积物的成因主要有滑坡沉积物、海底峡谷底部沉积物和峡谷出口的浊流沉积物等。

半月潮 fortnightly tide

月亮和太阳的引潮力产生的半月分波。

保护地中海免受污染公约 Convention on Protection of the Mediterranean from Pollution

为保护地中海海洋环境而订立的区域性国际公约。1976 年 2 月 16 日在巴塞罗那通过，1978 年 2 月 12 日生效，有 17 个国家及欧洲经济共同体参加缔约。公约规定：缔约国应采取一切措施，以防止和消除该国领土内因船舶和飞机倾废，或因船舶排出物，或因勘探和开发海床及底土，或来自河流及沿岸设施的流出物，或因其他陆地来源造成的污染，应合作采取措施应对任何原因引起的污染，建立区域污染检测方案，进行有关海洋污

染的科技研究；联合制订关于因违反公约和议定书发生损害的责任和赔偿的判决程序。

保护生态学 **conservation ecology**

研究生物多样性保护的科学，即研究从保护生物物种及其生存环境着手来保护生物多样性的学科。

保留区 **reservation area**

目前尚未开发利用，且在区划期限内也无计划开发利用的海域。

堡岛 **barrier island**

又称“障蔽岛”，与海岸平行，其间被潟湖隔开的长条状沙质或砂砾质堆积体。堡岛一般位于高潮位以上，外侧为开放海，内侧是封闭或半封闭的半咸水潟湖，两者之间常以一个或多个潮汐通道相连接。

堡礁 **barrier reef**

又称“离岸礁”，指与海岸有一定距离的珊瑚礁群。

北冰洋 **Arctic Ocean**

位于亚洲、欧洲和北美洲之间，地球最北端，且面积最小、最浅的大洋。

北部湾 **Beibu Gulf**

位于南海西北部，并向西凸出的半封闭海湾。

北海 **North Sea**

大西洋东北部的边缘海。呈方形，位于大不列颠岛与欧洲大陆之间，东西最宽 676 千米，南北最长 1126 千米，面积约 57.5 万平方千米，最大水深 0.725 千米，平均水深为 0.094 千米。

贝壳堤 **shelf ridge**

又称“湿地滩脊”，主要由贝壳及其碎片组成的滩脊。一般分布在侵

蚀后退的淤泥质潮滩高潮线附近。

被动大陆边缘 passive continental margin

又称“大西洋型大陆边缘”、“稳定大陆边缘”，其地壳是洋壳到陆壳的过渡，大陆和海洋位于同一刚性岩石圈板块内的过渡带，是拉张裂离作用显著，断陷盆地发育，缺乏海沟俯冲带，无强烈的地震、火山和造山运动的大陆边缘。

本年应交增值税 current year value added tax payable

企业按税法规定，从事货物销售或提供加工、修理修配劳务等增加货物价值的活动本期应交纳的税金，指企业在报告期应交增值税额。计量单位：万元。计算公式为：本年应交增值税 = 销项税额 - (进项税额 - 进项税额转出) - 出口抵减内销产品应纳税额 - 减免税款 + 出口退税。

崩塌 avalanche

陡坡或悬崖上的不稳定岩（土）体在重力作用下突然下坠滚落的现象。

闭海 enclose seas

两个或两个以上国家所环绕并由一个狭窄的出口连接到另一个海或洋，或全部或主要由两个或两个以上沿海国的邻海和专属经济区构成的海湾、海盆或海域。

庇古税 Pigouvian Taxes

根据污染所造成的危害对排污者征税，用税收来弥补私人成本和社会成本之间的差距，使两者相等，这种税便被称为“庇古税”。

碧海行动 blue sea action

“渤海碧海行动计划”是中国“十五”期间实施的环境保护重点项目，是国务院批准的“渤海绿色运动”，是中国最早实施的国家级“陆源污染及近岸海域保护”计划。该计划分为近期、中期、远期3个阶段，共15

年，总投资 555 亿元，由 427 个项目构成。

边际产品价值 value of marginal product, VMP

增加一个单位生产要素所增加的产量的价值等于边际物质产品与价格的乘积。

边际消费倾向 marginal propensity to consume, MPC

增加的消费与增加的收入之比率，也就是增加的一单位的收入中用于增加消费部分的比率。

边水 edge water

油气藏的含油气边界以外的水。

边缘海 marginal sea

位于大陆边缘，一侧以大陆为界，另一侧以半岛、岛弧与大洋分隔的海域。

边缘海盆地 marginal sea basin

又称“弧后盆地”，是指沟-弧体系陆侧具有洋壳结构的深水盆地，位于岛弧后方。

边缘盆地 marginal basin

分布于边缘海内的具有大洋型或过渡型地壳的构造盆地。

贬值 depreciation

按所能购买到的外国通货量衡量的一国通货的价值减少。

标志点 index point

具有明显标志并可通过对其坐标的测量推算界址点坐标的点。

标志线 index line

由标志点连接而成的线。

标准海水 standard sea water

经过严格的过滤处理，调整其氯度为 19.38 左右的大洋海水。

滨 shore

又称“海滨”，自低潮线向上直至波浪所能作用到的陆上最远处或最大上冲流之间的地带，海滨包括前滨与后滨。

滨海博物馆 costal museum

沿海地区的综合类博物馆、展览馆等，如海洋科技馆等。

滨海沉积 littoral sediment

又称“近岸沉积”、“滨岸带沉积”，指近岸水深 0 ~ 20 米范围内的沉积。

滨海公共交通运输 coastal public transportation

为滨海游客提供的城市公共交通运输服务。

滨海纪念馆 marine memorial museum

滨海地区的烈士陵园、纪念堂和烈士纪念馆等。

滨海矿产资源 beach mineral resource

分布在离岸较近的滨海地区海底，可以被人类利用的矿物、岩石和沉积物。主要有海滨砂矿、石油、天然气、砂、砾石、磷灰石、硫酸钡结核、钙质贝壳、煤、铁、硫、岩盐、钾盐、重晶石和锡矿等。

滨海疗养院 littoral sanatorium

滨海地区建立的以疗养、康复为主，以治疗为辅的医疗机构。

滨海轮渡 coastal ferry

用渡船将滨海客货、车辆渡过港湾或海峡的轮渡服务。

滨海旅馆 coastal hotel

不具备评定旅游饭店和同等水平饭店的滨海旅馆，包括各种旅馆、旅社、客栈等。

滨海旅行社 seaside travel agency

沿海地区有营利目的，从事旅游业务的企业。

滨海旅游度假村 coastal tourism resort

滨海地区一个涵盖自然地貌、建筑物及人工景物，用作休闲娱乐的建筑群。

滨海旅游饭店 coastal tourism restaurant

按国家有关规定评定的或具有同等质量、水平的滨海旅游饭店，包括饭店、宾馆、酒店、疗养所、度假村等。

滨海旅游业 coastal tourism industry

沿海地区开展海洋观游览、休闲娱乐、度假住宿和体育运动等活动所产生现象和关系的总和，是包括沿海地区的城市建设、商务活动等与旅游活动相关的食、住、行、游、购、娱等诸要素所形成的旅游产业。

滨海旅游业管理 coastal tourism management

各级政府部门对海洋旅游相关事务的管理活动。

滨海气候 coastal climate

又称“海岸带气候”、“海洋（性）气候”，指陆地沿海和海岛气候受大陆影响小，受海洋影响大，气候温和、湿润、多云。

滨海砂矿 beach placer; littoral placer

又称“海底砂矿”。滨海地带内流河、波浪、潮汐、潮流和海流等作用，使重矿物富集于海底松散沉积物中而形成的矿产，包括海滨金属砂矿